

Что значит быть хорошим швейцарцем? | Que veut dire être un bon Suisse?

Author: Татьяна Гирко, [Лозанна](#) , 03.07.2014.



©Switzerland Tourism

На этот и другие вопросы жителям Конфедерации предложили ответить ровно через 50 лет после появления знаменитого «блокнота Гулливера», благодаря которому посетители национальной выставки 1964 года впервые задумались о будущем

Швейцарии.

|
Le sondage portant sur cette question et beaucoup d'autres a été réalisé 50 ans après le fameux «carnet de Gulliver» qui avait amené les visiteurs de l'exposition nationale de 1964 à s'interroger et à débattre de questions sur l'avenir de la Suisse.
Que veut dire être un bon Suisse?

Идея, которая пришла в голову директору Муниципального театра Лозанны в преддверии Национальной выставки 1964 года, оказалась слишком революционной для своего времени. Шарль Апотело решил создать автопортрет Homo helveticus, предложив посетителям (и посетительницам, которые в то время даже не имели права голоса!) выставки ответить на вопросы, касающиеся их повседневной жизни.

По сценарию игры-опросника, Швейцарию посетил Гулливер, и разобраться в местных нравах и обычаях ему помог бы блокнот, куда жители маленькой альпийской страны вносили свои наблюдения. Спонсором проекта выступила компания IBM Suisse, которая предоставила в распоряжение организаторов самые передовые технологии того времени. Предполагалось, что во время выставки на огромном экране будут транслироваться результаты в реальном времени – среднестатистические данные, полученные во время предварительного исследования, и отклонения, сформированные благодаря новым ответам посетителей выставки.

Грандиозному проекту не суждено было сбыться – в 1963 году Федеральный совет обратил пристальное внимание на содержание опросника и потребовал внести изменения. После 13 (!) правок из «блокнота Гулливера» исчезли вопросы об абортах, обороноспособности страны, спекуляциях земельными участками, отказе от военной службы по религиозным или иным мотивам, монополии радио и телевидения и 40-часовой рабочей неделе. Вместо этого в окончательной, четырнадцатой версии появились вопросы о нейтралитете, коммунизме, общем экономическом пространстве и т.п. Кроме того, авторам исследования запретили анализировать и публиковать результаты.

Тем не менее, «блокнот Гулливера» пользовался огромной популярностью среди



Хорошие швейцарцы - не обязательно жаворонки ©Switzerland Tourism
посетителей выставки, распахнувшей свои двери в лозаннском квартале Види в июне 1964 года. Несмотря на запрет, Шарль Апотело сохранил результаты опроса в подвале своего дома. После открытия выставки поползли слухи о цензуре, и вскоре уже все печатные издания страны освещали этот скандальный случай.

«Как получилось, что некоторые жизненно важные для демократического общества вопросы не могут быть заданы в системе, которая причисляет себя к таковым?», – возмущался Шарль Апотело в интервью газете Tribune de Lausanne. Анализ предварительных данных вышел в 1966 году в Париже под названием «Швейцарское счастье», а результаты опроса, проведенного во время выставки, так и не были опубликованы. В 1979 году Шарль Апотело сообщил, что все карточки с закодированными ответами, которые хранились в подвале его дома, были отправлены на переработку.

Наши читатели в Швейцарии и других странах хорошо знают, что с тех пор многое изменилось, и запрещенные в 1963 году темы даже выносились на всенародные голосования, в которых с 1971 года принимают участие и женщины. Например, вопрос о [финансировании аборт](#)ов обсуждался на референдуме в прошлом году, а в мае этого года швейцарцы [не разрешили](#) правительству потратить около 3 млрд франков на переоснащение армии шведскими истребителями Gripen. На всенародное голосование выносятся также вопросы о [минимальной заработной плате](#) и увеличении продолжительности отпуска, при этом позиция граждан Конфедерации порой поражает своей ... оригинальностью.

Полвека спустя швейцарские художники Com&Com решили возродить проект Шарля Апотело, организовав новый опрос на специально созданном [сайте](#). Результаты предварительного исследования, в котором приняли участие 1000 человек из разных языковых регионов страны, были опубликованы на этой неделе. Попробуем приоткрыть завесу над портретом Конфедерации и ее жителей, составленным благодаря их собственным оценкам.

По мнению большинства, сегодня Швейцария показывает хороший пример другим странам в области демократии (91%), нейтралитета (90,6%) и многоязычия (90,3%). В высоком уровне [развития инноваций](#) и [конкурентоспособности](#) уверены немного меньше ответивших (73,5% и 72,7%), хотя многочисленные рейтинги нередко отдают Конфедерации пальму первенства в этих сферах.

Чтобы быть хорошим швейцарцем, совсем не обязательно вставать раньше 9 утра – с этим утверждением согласны 72,8% респондентов. Можно также говорить всего на одном из государственных языков (80,4%), побывать в тюрьме за мелкое правонарушение (56,8%) и жить на социальное пособие (56,2%). Хорошему швейцарцу не обязательно распевать [национальный гимн](#) (74,8%) или служить в армии (73,4%). Кроме того, многие убеждены: для того, чтобы любить именно эту страну, можно родиться и в другой – в глазах 79,9% респондентов натурализация не мешает иностранцу стать хорошим швейцарцем. Самый страшный проступок в стране референдумов – отказ от голосования. Только треть ответивших согласна с тем, что швейцарцем может называть себя человек, никогда не выражающий свое мнение по поводу важных для страны вопросов.

Среди событий, которые респонденты хотели бы исключить из истории Швейцарии,



Замок Вадуц - скоро швейцарский? ©Switzerland Tourism
первое место занял день, когда самолеты национальной авиакомпании Swissair не смогли подняться в воздух из-за финансовых проблем, и 39 тысяч пассажиров оказались заблокированными на земле. Около трети ответивших сожалеют о политике, проводимой Конфедерацией в годы Второй мировой войны, в частности закрытых для беженцев границ. Чуть меньше не хотели бы повторить [спасение банка UBS](#) от банкротства в 2008 году. А 28,7% респондентов уже успели пожалеть о результатах [недавнего голосования](#) на тему ограничения иммиграции.

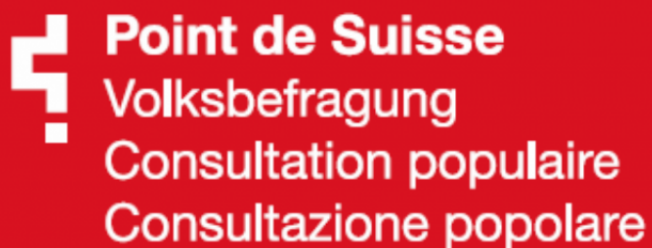
Среди актуальных вопросов, которые сегодня следует вынести на референдум,

лидируют темы клонирования человеческих эмбрионов, введения смертной казни, снижения налогов для сверхбогатых, а приблизительно треть респондентов желала бы обсудить вопрос упрощенной натурализации.

Оказалось, у обычных жителей Конфедерации есть и территориальные претензии. За присоединение Лихтенштейна к Швейцарии высказались 39,7% ответивших, увидеть в составе своей страны часть Германии – Шварцвальд – хотели бы 23,4%, на французскую Юру и австрийский Форарльберг претендует приблизительно каждый пятый. Четырех из десяти респондентов ни один из предложенных составителями опросника регионов не заинтересовал.

Всего на суд публики были вынесены 25 вопросов, касающихся самых разных тем, однако еще один мы не могли оставить без внимания. Несмотря ни на что, абсолютное большинство (76,4%) респондентов считают себя счастливыми. Совершенно несчастным назвал себя один из ста человек, и только каждый двадцатый склоняется к тому, что его жизнь в настоящий момент далеко не так прекрасна, как хотелось бы. Неплохой результат, как вы считаете?

Полную версию статьи вы найдете в нашем печатном издании №5.



[быть швейцарцем](#)

Статьи по теме

[«Как жизнь?» – спрашивает ОЭСР. Отвечаем!](#)

[Каждый четвертый швейцарец готов отдать жизнь за родину](#)

[Швейцария – серебряный призер рейтинга конкурентоспособности](#)

[Страхи и надежды швейцарцев](#)

[Швейцария \(пока\) лидирует в инновациях](#)

Source URL:

<http://www.nashagazeta.ch/news/la-vie-en-suisse/chts-znachit-byt-horoshim-shveyarcem>